

# K100H

## INDUSTRIELLER ENTFEUCHTER

### BENUTZERHANDBUCH



[www.eip-ltd.de](http://www.eip-ltd.de)

## EINLEITUNG

Entfeuchter ziehen Feuchtigkeit aus der Luft, die durch das Gerät zirkuliert. Die daraus resultierende Verringerung der relativen Luftfeuchtigkeit verhindert Rost, Schimmel und Kondensation im Raum, in dem der Entfeuchter genutzt wird.

Ein Luftentfeuchter besteht aus einem Kompressor mit Motor, einem Kältemittel-Kondensator, einem Lüfter, einer Kühloberfläche und der Ausstattung um Kondensat aufzufangen und abzuleiten.

Der Lüfter zieht die feuchte Luft über die Kühlrippen, was die Luft unter den Taupunkt abkühlt. Feuchtigkeit schlägt sich auf den Verdampferrippen nieder und wird in der Kondensatwanne aufgefangen. Die abgekühlte Luft wird durch die heiße Kondensierer-Rippen geleitet und dort mit der gewonnenen Energie aus der Abkühlungsphase plus der Abwärme des Kompressors aufgeheizt. Die Luft tritt damit etwas wärmer aus dem Gerät aus, aber mit einem deutlich geringeren absoluten Feuchtegrad. Kontinuierliche Zirkulation der Luft durch den Entfeuchter sorgt so für eine schrittweise Reduzierung der relativen Luftfeuchtigkeit im Raum.

Ein digitales Hygrostat erlaubt eine präzise Feuchtigkeitskontrolle und das programmierbare Display lässt Sie den gewünschten Feuchtigkeitswert einstellen.

Der EIPL K100H Industrieentfeuchter wurde entwickelt, um eine energieeffiziente Feuchtigkeitskontrolle unter verschiedensten Rahmenbedingungen zu gewährleisten. Ein aktives Heißgas-Abtausystem, gesteuert von einer elektronischen Zeitschaltuhr, garantiert saubere Einteisung und optimiert die Arbeit bei niedrigen Temperaturen.

Das Gerät verfügt über ein geschweißtes und galvanisiertes Stahl-Chassis und wurde mit Epoxid pulverbeschichtet, um Schäden im alltäglichen Einsatz zu verhindern.

Der K100H hat eine Reihe besonderer Eigenschaften:

- Ebac's "**Reverse Cycle**" Enteisungssystem
- Integriertes Abpumpsystem
- Möglichkeit zur ständigen Entwässerung
- Epoxid-pulverbeschichtetes Gehäuse
- Extra-langes Stromkabel
- Freistehend oder wandmontierbar
- Statusanzeige
- Elektronische Feuchtigkeitskontrolle

## SPEZIFIKATIONEN

<b>MODELL:</b>	10185GH-GE
<b>HÖHE:</b>	692mm
<b>BREITE:</b>	580mm
<b>TIEFE:</b>	464mm
<b>GEWICHT:</b>	53 kg
<b>LUFTVOLUMENSTROM:</b>	510 M <sup>3</sup> /Hr
<b>STROMVERSORGUNG:</b>	230V - 50Hz - 1 ph
<b>BESCHICHTUNG:</b>	Epoxid-Pulverbeschichtung
<b>BETRIEBSTEMPERATUR:</b>	3°C – 35°C
<b>KÄLTEMITTEL TYP/MENGE:</b>	R407c (540g)

*"Dieses Produkt enthält fluorierte Treibhausgase, die unter das Kyoto-Protokoll fallen. Das Kühlsystem ist hermetisch abgedichtet. Das Global Warming Potential (GWP) von Kältemitteln in Produkte Ebac Industrial Products Ltd hergestellt verwendet wird, ist wie folgt*

*R134a - 1300*

*R407c - 1610*

*Art und Gewicht des Kältemittels, das in diesem Gerät enthalten, entnehmen Sie bitte der Produktdaten-Plakette"*

## INSTALLATION

### POSITIONIERUNG:

Positionieren Sie den Entfeuchter, wenn möglich zentral im Raum. Sollten Sie allerdings eine bestimmte, mit Feuchtigkeit belastete Stelle haben, dann sollte die Luftauslass-Öffnung darauf ausgerichtet werden.

HINWEIS: Sowohl Ansaug- als auch Abluft-Öffnung des Entfeuchters müssen freigehalten werden, um einen ungehinderten Luftstrom zuzulassen. Zur korrekten Installation und für einen störungsfreien Betrieb müssen die Ein- und Auslassöffnungen mindestens 0,5 m Abstand von allen Oberflächen haben.

### VERKABELUNG:

Verbinden Sie das Stromkabel wie folgt mit der Stromversorgung:

Für Modelle ohne normalen Stecker:

Braun	Live
Blau	Neutral
Grün/Gelb	Erdung

### Ablauf:

Der K100H hat standardmäßig eine integrierte Wasserpumpe. Diese Kondensatpumpe kann das Kondenswasser über einen Höhenunterschied von 4,3 m pumpen und bis zu 30 m horizontal. Das Wasser kann daher auch in einiger Entfernung abgeleitet werden.

## BETRIEB

Die folgende Vorgehensweise sollte für eine Funktionsprüfung des K100H genutzt werden:

1. Prüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Transportschäden. Melden Sie alle Defekte und Schäden unverzüglich Ihrem Lieferanten. Schließen Sie das Stromkabel an eine Steckdose mit 13 Ampere an.

2. Das Hygrostat starten

**Das Digitale Hygrostat verfügt über Werkseinstellungen, um das optimal Maß an Kontrolle zu bieten. Lediglich die Anpassung des gewünschten Zielwertes ist notwendig.**

Während des normalen Betriebes zeigt das Display die gegenwärtige relative Luftfeuchtigkeit in % im zu trocknenden Bereich an.

Der gewünschte Luftfeuchte wert kann wie folgt eingestellt werden:

- 1x den "S" Knopf drücken, um auf die Zieleinstellungen zuzugreifen
- ▲ oder ▼ drücken, um auf dem Display den gewünschten Luftfeuchte wert anzuzeigen
- Erneut den "S" Schalter drücken, um die Einstellung zu speichern – das Display zeigt jetzt wieder die aktuelle Relative Luftfeuchtigkeit in % an.

3. Entfeuchtungsprozess wie folgt überprüfen:

UM EINE EFFIZIENTE ENTFEUCHTUNGSLEISTUNG ZU  
GEWÄHRLEISTEN; BEACHTEN SIE DIE  
WARTUNGSANWEISUNGEN:

- A. Gerät auf ebenen Untergrund stellen.
- B. Gerät durch Betätigen des AN/AUS Schalters starten.
- C. Prüfen Sie, ob der Kompressor läuft.
- D. Lassen Sie das Gerät 15 Minuten laufen.

E. Beobachten Sie die Verdampferspulen durch das hintere Gitter, ob sich Eis bildet.

- i. Wenn die Temperatur unter 25 °C liegt, sollte die gesamte Verdampferspule von einer gleichmäßigen Eisschicht bedeckt sein.
- ii. Wenn die Temperatur über 25 °C liegt, sollte die gesamte Verdampferspule von Kondenswasser-Tropfen bedeckt sein.

F. Nach ca. 55 Minuten Dauereinsatz sollte das Gerät automatisch für 5 Minuten in den „Heißgas“-Abtaumodus wechseln und dann selbständig in den normalen Betrieb zurückwechseln.

**Während das Gerät abtaut, wird die relative Luftfeuchtigkeit in %, die im Display angezeigt wird, aufgrund des Schmelzprozesses kurzzeitig steigen. Das ist normal und das Display sollte beim Umschalten in den Entfeuchtungsmodus wieder normale Werte anzeigen.**

**Wenn das Gerät nach Durchlaufen der genannten Prozedur nicht ordentlich zu funktionieren scheint, schauen Sie bitte in den Abschnitt *Fehlersuche* oder kontaktieren Sie Ihren Ebac Partner.**

**ACHTUNG:**

Sobald das Gerät ausgeschaltet wurde, warten Sie mit dem Neustart mindestens 5 Minuten.

### **Pumpe entleeren**

Die Pumpe arbeitet automatisch und pumpt die gesammelte Flüssigkeit periodisch in einen Abfluss oder Auffangbehälter. Die Pumpe kann Wasser bis in eine Höhe von 4,3 m Metern pumpen.

### **Warnungen:**

- Aufgrund des hohen Drucks im Kältekreislauf darf in keinem Fall mit direkter Hitze auf die Verdampferspule eingewirkt werden, um die Eisbildung zu verhindern.
- Aufgrund des hohen Drucks und des verwendeten Gases darf der Kältekreislauf nicht geöffnet werden.
- Sollte das Gerät an der Stromversorgung ausgeschaltet werden, muss es vor einem Neustart ca. 3 Minuten in Ruhe gelassen werden.

## ROUTINEWARTUNG

### **WARNUNG:**

STELLEN SIE SICHER; DASS DIE STROMZUFUHR ZUM GERÄT GEKAPPT WURDE, BEVOR SIE DIE WARTUNGSARBEITEN DURCHFÜHREN

Um weiterhin die volle Effizienz der Entfeuchter zu gewährleisten, sollten Wartungsverfahren wie folgt durchgeführt werden:

1. Reinigen Sie die Oberfläche der Verdampfer- und Kondensatorspulen mit Druckluft, um den Schmutz hinter den Lamellen zu entfernen. Halten Sie die Düse des Luftschlauchs von der Spule weg (ca. 6 ") , um eine Beschädigung der Lamellen zu vermeiden. Alternativ können Sie die Spulen auch mit einem Staubsauger reinigen.

### **WARNUNG:**

VERWENDEN SIE KEINEN DAMPFREINIGER!

1. Nehmen Sie den Luftfilter ab und reinigen Sie ihn entweder mit Druckluft, einem Staubsauger oder waschen Sie ihn in warmen Wasser aus.
2. Überprüfen Sie, ob der Lüfter fest mit der Motorwelle verbunden ist und das Lüfterblatt sich frei drehen kann.  
**Der Lüfter ist dauerhaft versiegelt und muss nicht geschmiert werden.**
3. Um die Kältemittelfüllung zu überprüfen, lassen Sie das Gerät für 15 Minuten (mit Hygrostat auf maximaler Stufe) laufen und entfernen Sie kurzzeitig die Abdeckung. Der Verdampfer sollte nun eine Frostschrift auf seiner Oberfläche haben. Bei Temperaturen über 20 °C, kann die Spule mit Tröpfchen von Wasser statt Frost bedeckt sein. Teilweise Vereisung, begleitet von Vereisung der Kapillar-Röhren, deutet auf den Verlust von Kältemittel oder geringe Ladung hin.
4. Überprüfen Sie alle Kabelverbindungen.

Um die Arbeit des Enteisungssystems zu kontrollieren, schalten Sie das Gerät an und lassen Sie es für ca. 42 Minuten laufen. Die Maschine wechselt dann für 4 Minuten in den "Reverse Cycle" Abtaumodus, bevor es in den normalen Betrieb zurückkehrt. Sollte das Gerät nicht abtauen, ist möglicherweise die Steuerplatine defekt oder das Bypass-Ventil defekt.

**SOLLTE EINES DER GENANNTEN PROBLEME AUFTRETEN, KONTAKTIEREN SIE BITTE VOR DEM WEITERBETRIEB IHR EBAC SERVICE-CENTER UM PERMANENTE SCHÄDEN ZU VERHINDERN.**

## **REPARATUREN**

1: Sollte eine elektrische Komponente ausfallen, konsultieren Sie das Service Center, um das richtige Ersatzteil zu erhalten.

2: Wenn die Maschine Kältemittel verliert, wird es notwendig sein, einen Kältetechniker zu beauftragen, um den Fehler zu beheben. Kontaktieren Sie bitte die Service- Niederlassung vor Beginn dieser Aktion. Jeder Kältetechniker sollte in der Lage sein, das Gerät zu bedienen.

Das folgende Verfahren sollte verwendet werden:

- a. Die Quelle der Leckage muss ermittelt und beseitigt werden.
- b. Die Maschine sollte vor dem Auffüllen gründlich entleert werden.
- c. Das Gerät ist mit einer genau abgemessenen Menge Kältemittel aufzufüllen.
- d. Zur Entleerung und Wiederauffüllung des Geräts sind die zugeführten, verlöteten Einfüllstutzen an der Seite des Kühlmittelkompressor angebracht. Die Füllstutzen sollte nach der Wartung wieder zugeführt und verlötet werden. Bringen Sie NIEMALS permanente Service-Ventile in den Kühlmittelkreislauf ein. Permanente Ventile können zum weiteren Verlust von Kältemittel führen.

3: Die Kältemittelkompressor in diesem Entfeuchter ist eine langlebige Einheit, die viele Jahre problemlos arbeiten sollte. Ein Ausfall des Kompressors kann aus dem Verlust von Kältemittel herrühren. Der Kompressor kann durch einen Kältetechniker ausgetauscht werden. Ein Ausfall des Kompressors kann durch das folgende Verfahren bestätigt werden:

- a. Stellen Sie mit einem Spannungsmessgerät sicher, dass Spannung am Kompressor liegt.
- b. Sobald die Stromversorgung getrennt ist, überprüfen Sie die Kontinuität der inneren Wicklung mithilfe des Messgerätes an den Kompressor -Terminals. Ein offener Stromkreis zeigt an, dass der Kompressor ersetzt werden sollte.
- c. Prüfen Sie, ob er Kompressor geerdet ist, dass also keine Verbindung zwischen den Anschlussklemmen des Kompressor und dem Gehäuse besteht.



## FEHLERSUCHE

<u>FEHLER</u>	<u>URSACHE</u>	<u>LÖSUNG</u>
<b>Gerät läuft nicht</b>	1. Keine Stromzufuhr	1. Steckdose prüfen
<b>Wenig oder kein Luftstrom</b>	1. Lüftermotor durchgebrannt 2. Verschmutzte Kühlschlaufen 3. Verkabelung lose	1. Lüftermotor austauschen 2. Siehe Abschnitt <i>Wartung</i> 3. Schaltplan überprüfen um den Fehler zu finden und zu beheben
<b>Wenig oder kein Wasserentzug</b>	1. Unzureichende Belüftung 2. Kompressorfehler 3. Verlust von Kältemittel	1. Prüfen Sie alle der oben genannten Faktoren 2. Kontaktieren Sie das Service-Center 3. Kontaktieren Sie das Service-Center
<b>Wenig oder keine Abtauung</b>	1. Fehlerhafter Timer 2. Fehlerhaftes Bypass-Ventil	1. Kontaktieren Sie das Service-Center 2. Kontaktieren Sie das Service-Center
<b>Gerät vibriert übermäßig</b>	1. Kompressor lose 2. Lüfter beschädigt	1. Schrauben der Kompressorbefestigung festziehen 2. Lüfter austauschen
<b>Wasser sammelt sich im Gerät</b>	1. Abfluss blockiert/zugefroren 2. Abfluss liegt zu hoch 3. Schlauch verklemmt oder blockiert	1. Hindernis beseitigen 2. Sicherstellen, dass der Abflussschlauch an keiner Stelle höher als die Ablassöffnung liegt 3. Schlauch begradigen/reinigen oder ersetzen

## K100H ERSATZTEILLISTE

<u>NUMMER</u>	<u>BESCHREIBUNG</u>	<u>TEILNUMMER</u>	<u>MENGE</u>
1	Abtauplatine Multifunktional Tsat / Zeitschaltuhr (110V / 230V)	1619508	1
2	Kapillarrohr 0.047 I/D	3014251	
3	Silikonschlauch 10mm I/D X 14mm O/D	3014368	
4	Kondensatorspule	3020727	1
5	Verdampferspule	3020732	1
6	Umkehrventil	3020833	1
7	Filtertrockner	3020957	1
8	Lüftermotor - 230V	3030129	1
9	Magnetspule - 230V	3030454	1
10	Drehschalter	3030512	1
11	Netzkabel (Komplett mit Schukostecker)	3031270	1
12	Feuchteregler	3031526	1
13	Rangierbuchse (Angefordert für 42min und 4min Einstellen)	3035834	1
14	Betriebskondensator (Aluminium oder Weiß) 20uF	3037505	1
15	Ventilatorflügel	3040116	1
16	Schnellkupplung (Beide Teile)	3086144	1
17	Gummifuß	3088591	1
18	Wasserpumpe - 230V	3160156	1
19	Schütz - 230V	3930733	1
20	PVC Klarer Schlauch (3/8 ID X 1/2 OD)	3944110	
21	Verstärktes PVC Schlauch (10mm ID)	3944113	
22	Kompressor - R407C - 230V - ALT	3944914	1

**ERSATZTEILE VERFÜGBAR UNTER**

[www.eip-ltd.de](http://www.eip-ltd.de)

## WARNHINWEIS

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit körperlichen oder geistigen Einschränkungen benutzt werden, sofern Sie dabei von einem erfahrenen Nutzer angeleitet werden, ihnen die Anwendung erklärt wurde und ihnen die Risiken klar sind.

Dieses Gerät ist kein Spielzeug.

Reinigung und Wartung darf nicht durch Kinder ohne Begleitung erfolgen.

Falls das STROMKABEL beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, seinen Beauftragten oder eine vergleichbar qualifizierte Person ersetzt werden, um Unfälle zu verhindern.

Dieses Gerät enthält fluoridierte Treibhausgase entsprechend des Kyoto-Protokolls. Der Kältekreislauf ist hermetisch abgedichtet.

Das Global Warming Potential (GWP) der Kältemittel in Produkten von Ebac Industrial Products Ltd. Hat folgende Werte

R134a – 1300

R407c – 1610

Typ und Menge des in diesem Gerät verwendeten Kältemittels entnehmen Sie bitte der Produktplakette auf dem Gerät.

Aufgrund des hohen Drucks, der im Kältekreislauf besteht, darf unter keinen Umständen direkte Hitze auf den Verdampferkreislauf einwirken, auch nicht, um entstandenes Eis abzutauen.

Aufgrund des hohen Drucks und des enthaltenen Gases sollte in keinem Fall versucht werden, irgend einen Teil des Kältekreislaufes aufzuschneiden.

Wenn das Gerät an der Steckdose von der Stromversorgung getrennt wurde, muss das Gerät mindestens drei Minuten ruhen, bevor man es neu startet.

Bitte schließen Sie einen geeigneten Schlauch an die Auslassöffnung des Gerätes an. Der Schlauch sollte zu einem fest installierten Ablauf führen.



Zeichnungsnr.	: - TPC462
Ausgabe	: - 3
Datum	: - 05/06/18

### **UK Head Office**

Ebac Industrial Products Ltd  
St Helens Trading Estate  
Bishop Auckland  
County Durham  
DL14 9AD

Tel: +44 (0) 1388 664400  
Fax: +44 (0) 1388 662590

[www.eipl.co.uk](http://www.eipl.co.uk)  
[sales@eipl.co.uk](mailto:sales@eipl.co.uk)

### **American Sales Office**

Ebac Industrial Products Inc  
700 Thimble Shoals Blvd.  
Suite 109, Newport News  
Virginia, 23606-2575  
USA

Tel: +01 757 873 6800  
Fax: +01 757 873 3632

[www.ebacusa.com](http://www.ebacusa.com)  
[sales@ebacusa.com](mailto:sales@ebacusa.com)

### **German Sales Office**

Ebac Industrial Products Ltd.  
Gartenfelder Str. 29-37  
Gebäude 35  
D-13599, Berlin  
Germany

Tel: +49 3043 557241  
Fax: +49 3043 557240

[www.eip-ltd.de](http://www.eip-ltd.de)  
[sales@eip-ltd.de](mailto:sales@eip-ltd.de)